

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公佈之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示概不就因本公佈全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



**CHINA LNG GROUP LIMITED**

**中國天然氣集團有限公司\***

(於開曼群島註冊成立之有限公司)

(股份代號：931)

**內幕消息**

**就臨沂液化天然氣業務訂立合作協議**

本公佈乃由本公司根據上市規則第 13.09(2) 條及內幕消息條文作出。

本公司欣然宣佈，於二零一五年六月二十三日，本公司與臨沂商城市管理委員會就於中國山東臨沂合作推廣應用液化天然氣業務訂立合作協議。

董事會謹此強調，合作協議的條款僅載本公司及臨沂商城市管理委員會的初步合作意向，其並不構成合作協議項下臨沂商城市管理委員會的任何實質權利及責任。合作協議項下擬進行交易未必一定進行。本公司將根據上市規則於適當時就合作協議出進一步公佈。

投資者及股東於買賣本公司股份時務請審慎行事。

本公佈乃由中國天然氣集團有限公司（「本公司」，連同其附屬公司統稱為「本集團」）根據香港聯合交易所有限公司（「香港聯交所」）證券上市規則（「上市規則」）第 13.09(2) 條及證券及期貨條例（香港法例

第571章)第XIVA部項下內幕消息條文(定義見上市規則)而作出。本公佈旨在讓本公司股東(「股東」)及公眾人士評估本集團之狀況。

茲提述本公司日期為二零一四年四月二十二日、二零一四年六月二十五日、二零一四年六月二十六日、二零一四年七月二十八日、二零一四年七月二十九日、二零一四年八月四日、二零一四年九月十日、二零一四年十月十四日、二零一四年十一月二十五日、二零一四年十一月二十七日、二零一四年十二月五日、二零一四年十二月十九日及二零一五年四月八日之公佈，內容有關於中華人民共和國(「中國」)發展液化天然氣(「液化天然氣」)業務。

本公司董事(「董事」)會(「董事會」)宣佈，於二零一五年六月二十三日，本公司與臨沂商城市管理委員會就於中國山東臨沂合作推廣應用液化天然氣業務訂立投資合作協議(「合作協議」)。

據本公司董事經作出一切合理查詢後所深知、盡悉及確信，臨沂商城市管理委員會以及彼等的最終實益擁有人均為獨立於本公司及本公司關連人士(定義見上市規則)之第三方。

### 與臨沂商城市管理委員會的合作協議

根據本公司與臨沂商城市管理委員會訂立的合作協議，合作包括(其中包括)以下事項：

- (1) 本公司擬於臨沂成立一間投資公司，註冊資本為人民幣20億元(約2,531,540,000港元)。上述投資公司的投資(包括但不限於)：
  - (i) 根據臨沂市人民政府(「臨沂政府」)的整體計劃，本公司應投資於以下建設：
    - (i) 液化天然氣加氣站，包括固定式加氣站、撬裝式加氣站、儲氣罐撬裝化的臨時加氣站；
    - (ii) 為鍋爐及施工機器提供液化天然氣供氣服務的移動式液化天然氣加注車；
    - (iii) 液化天然氣加注中心站，向無法接入市內天然氣管道系統的工業及民用用戶提供液化天然氣充氣服務；
    - (iv) 液化天然氣運輸及分配系統，以及收購天然氣管網及加氣設備的燃氣特許經營權；及
    - (v) 液化天然氣廠、30個液化天然氣加氣站、中心站及分配系統；
  - (ii) 連同臨沂商城市管理委員會共同成立產業引導基金，支持於臨沂商城建設電子商務產業園區及其他發展項目；

- (iii) 本公司將協助臨沂具有合適條件的中小企以併購重組的方式進入香港資本市場或於香港聯交所上市；
- (2) 本公司擬於臨沂成立一間融資租賃公司，為液化天然氣車輛及設備提供優惠的融資租賃服務。本公司估計投資金額約為人民幣80億元(約10,126,160,000港元)至人民幣500億元(約63,288,500,000港元)。融資租賃服務將提供給(包括但不限於)：
- (i) 於臨沂商城的物流公司；
  - (ii) 工業及民用鍋爐煤改氣；
  - (iii) 建設液化天然氣公共汽車網絡以改善臨沂商城的公共交通系統；
  - (iv) 臨沂商城內的城市建設，建築施工，市政服務的車輛及設備；
- (3) 臨沂商城管理委員會將推動於臨沂商城液化天然氣的應用，並向臨沂政府爭取相關優惠政策及補貼，及成立管理及工作團隊(包括來自雙方的人員)，以加快上述清潔能源項目的推動及應用。

合作協議載列合作的主要條文，其實施將受更詳細之進一步協議(倘適用)規管。

### 有關臨沂市及臨沂商城管理委員會的資料

臨沂位於山東省東南部，其共有9個縣、3個區及3個經濟開發區，總人口為10,810,000人及總面積為17,200平方公里。臨沂是山東省最大的地區，並為最多人口的地區。臨沂擁有中國最大的專業市場集群(「臨沂商城」)，並為中國北方最重要的物流基地。臨沂商城是中國最早的專業批發市場集群之一。臨沂的物流已輻射全中國，臨沂商城內約有21個知名、大型現代物流園區及1,800個物流企業。

臨沂商城管理委員會由臨沂市人民政府監管，負責臨沂內不同類型的市場建築項目、商貿物流、電子商務、規劃及建設管理服務。

## 訂立合作協議的原因

本公司主要從事物業投資及買賣證券以及液化天然氣業務的發展。中國液化天然氣業務是本集團的主要重點。為配合中國政府鼓勵的綠色能源策略，本公司於二零一五年二月開始經營液化天然氣車輛及船舶融資租賃業務。

本集團透過從事液化天然氣車輛、船舶及設備的融資租賃業務及投資於天然氣中游及下游項目，致力推動液化天然氣的應用，以舒緩中國的污染問題。因此，本公司已決定與臨沂商城市管理委員會訂立合作協議，有關在臨沂合作推廣應用液化天然氣業務。

## 一般事項

董事會謹此強調，合作協議的條款僅載本公司及臨沂商城市管理委員會的初步合作意向，其並不構成合作協議項下臨沂商城市管理委員會的任何實質權利及責任。合作協議項下擬進行交易未必一定進行。本公司將根據上市規則於適當時就合作協議作出進一步公佈。

投資者及股東於買賣本公司股份時務請審慎行事。

於本公佈中，人民幣金額已按匯率人民幣1元兌1.26577港元兌換為港元，僅作說明用途。

承董事會命  
中國天然氣集團有限公司  
主席  
簡志堅

香港，二零一五年六月二十三日

於本公佈日期，執行董事為簡志堅先生、陳立波先生、李淑嫻女士及李繼賢先生；非執行董事為馬世民先生及林家禮博士；及獨立非執行董事為李少銳先生、葉煥禮先生及林倫理先生。

\* 僅供識別